

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 39 (1952)  
**Heft:** 10: Architecture et art à Genève

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

ISOLIERT KÄLTE

ISOLIERT WÄRME

ISOLIERT SCHALL

**LANISOL**  
**MINERALWOLLE**

HERVORRAGENDE WIRKUNG  
UNERREICHTE WIRTSCHAFTLICHKEIT

**WANNER & CO.A.-G., HORGEN**

## HYPOTHEKARBANK IN WINTERTHUR

WINTERTHUR

Untertor 32

ZÜRICH

Paradeplatz 5

gegr.



1865

**FINANZIERUNG**

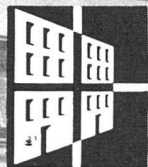
VON NEU- UND UMBAUTEN

**HYPOTHEKEN**

DARLEHEN AN GEMEINDEN

Im Streben der modernen Architektur nach Klarheit von Formen und Linien wird das ungeteilte Carda-Fenster im neuzeitlichen Schulhausbau immer mehr bevorzugt. Seine Konstruktion ermöglicht auch eine zugfreie Lüftung und bessere Belichtungsregulierung. Verlangen Sie bitte den Spezial-Prospekt.

Westschweiz: James Guyot S.A. La Tour-de-Peilz



ERNST GÖHNER AG ZÜRICH

Basel Bern

Biel Lugano

St. Gallen Zug



Mailänder Bar

Decke mit

**hochtransparentem**

**Raster**

mit Fluoreszenzlampen

ausgeleuchtet.

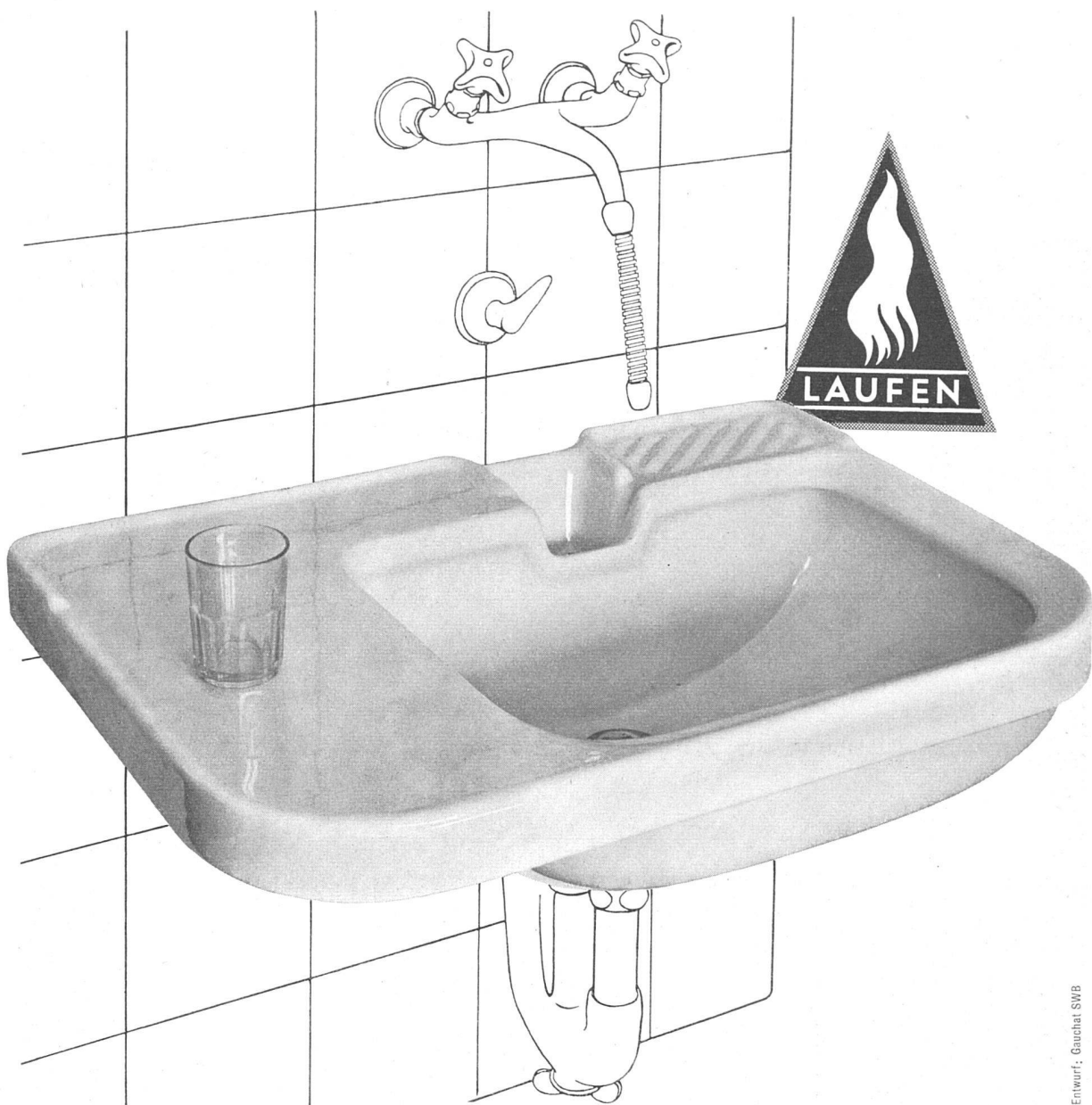
Ausgeführt durch

**BELMAG**

Zürich

«Beleuchtung nach Maß»

Unsere Lichttechniker beraten Sie unverbindlich und erstellen Projekte. Telefon (051) 33 22 33



Entwurf: Gauchat SWB

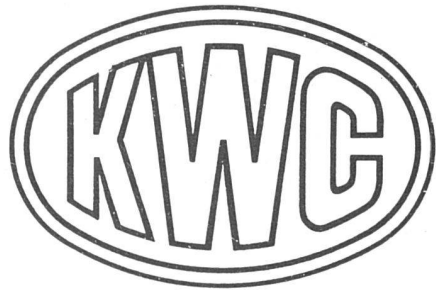
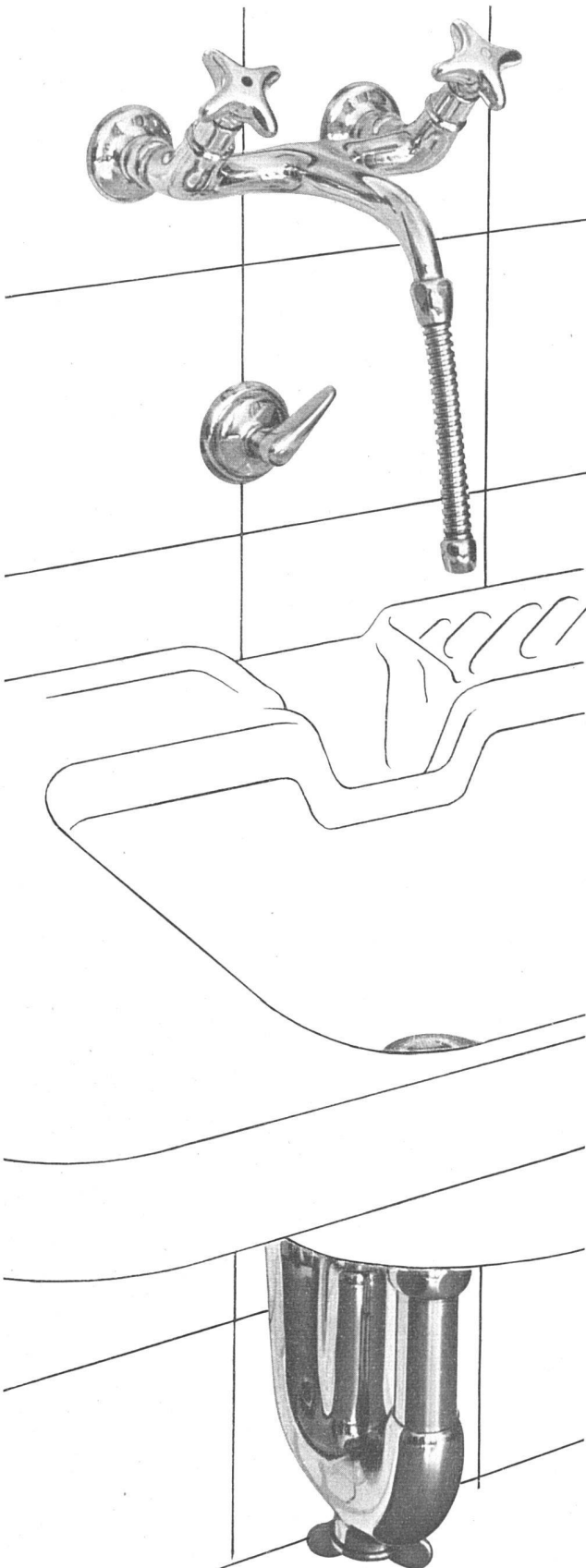
In enger Zusammenarbeit mit der «Architektengemeinschaft für das Kantonsspital Zürich» und mit Fabrikanten der Armaturenbranche haben wir u.a. die oben abgebildete «Spitaltoilette AKZ» hergestellt.

Besondere Merkmale sind: großer Nutzraum; seitliche Abstellfläche; leicht zu reinigender Überlaufkanal; großer Abstand von der Wand. / Ein analoges Modell wurde ohne Abstellfläche, ein weiteres mit Spülrand ausgeführt.




# LAUFEN

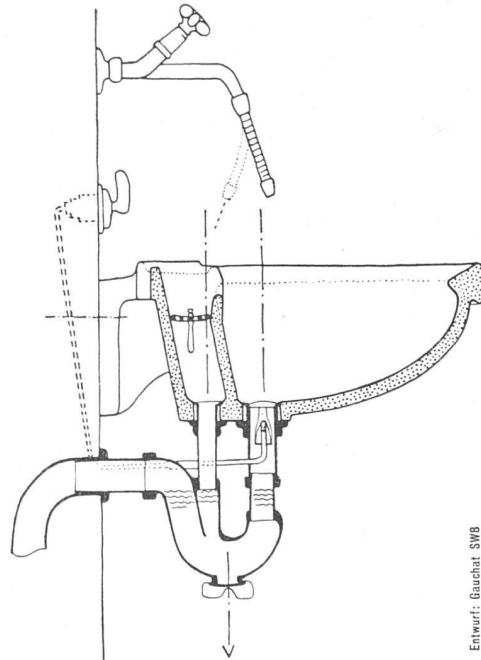
Waschtische / Schüttsteine / Wandplatten / Steinzeug-Bodenplatten

Aktiengesellschaft für keramische Industrie Laufen, Tel. (061) 793 03



Wir sind an der Entwicklung der  
« Spitaltoilette AKZ » beteiligt:

-  Neo-Wandbatterien
-  Wand-Exzenter-Ventil
-  Spezialsyphon



Literaturnachweis:

« Die neue Spitaltoilette / Beispiel einer Modellentwicklung », von M. E. Haefeli  
 «Werk» Nr. 5/1946  
 und « Die Installation » Nr. 4/1946  
 « Summarischer Bericht über die Untersuchungen an verschiedenen Toilettenmodellen mit besonderer Berücksichtigung der Geräuschbildung », von Dir. Dipl.-Ing. H. Schellenberg  
 « Die Installation » Nr. 4/1946

Aktiengesellschaft

**Karrer, Weber & Cie., Unterkulm** b / Aarau

Armaturenfabrik - Metallgießerei

Telephon: Unterkulm (064) 3 81 44

Filiale Basel, Mörsbergerstraße 52, Tel. (061) 2 65 68

*Fenster*



*Kiefer Zürich*

## Die gute Form


Bekanntes industrielles Unternehmen der Eisenmöbelbranche möchte sich wegen der formalen Gestaltung von Serien-Produkten mit einem begabten und erfahrenen

### Architekten

in Verbindung setzen. Bewerber, die Freude hätten, in freier Zusammenarbeit an einer zweckmäßigen, neuzeitlichen Gestaltung von Möbeln mitzuwirken, bitten wir um ein Angebot unter Chiffre 900 an den Verlag WERK, Winterthur.



Rasterleuchte 81.652/20

Von der neuzeitlichen  Fluoreszenzbeleuchtung werden auch Sie begeistert sein, darum wenden Sie sich vertrauensvoll an uns, wir beraten Sie gerne.

Verlangen Sie unsere Prospekte.



**KARL GYSIN & CO BASEL**

**FABRIK TECHNISCHER LEUCHTEN**

Lothringerstraße 30

Telephon (061) 3 78 64



## Der neue Spachtel-Belag

ist

druckfest und widerstandsfähig	
fugenlos	hygienisch
elastisch	leicht zu reinigen
staubfrei	vollkommen säurefrei

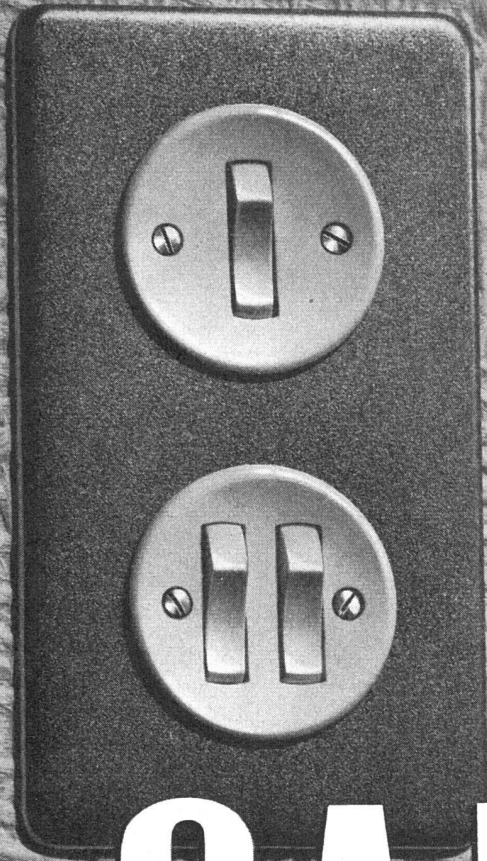
geeignet für

Büros	Anstalten
Spitäler	Ateliers
Schulen	Wohnbauten usw.

## Euböolithwerke AG., Olten

Telephon (062) 5 23 35

Les nouveaux interrupteurs à bascule  
GARDY équipés de contacts à forte  
pression sur pastilles d'argent sont élégants,  
légers à manœuvrer, silencieux et inusables.  
Schémas : 0, 1, 3, 6, 30, 38 et 0 2-pol.



# GARDY

**Electro-Matériel S.A.**

Représentants généraux avec dépôt de fabrique à  
Genève, Lausanne, Lugano, Bâle, Berne et Zurich



**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**

## ALBIS-TELEPHON ANLAGEN

Die einfache Bedienung und die zahlreichen Verbindungsmöglichkeiten machen die Albis-Direktionsstationen zum bevorzugten Telefonapparat des Chefs. Unsere Chefstationen sind zudem in den verschiedensten Ausführungen: als Tischstationen oder als einbaubare Platten lieferbar. Die fahrbaren, eleganten Bedienungspültchen lassen sich in der Holzart jedem Büro gut anpassen.



## Hunziker Söhne, Schulmöbelfabrik, Thalwil

Gegründet 1880

Telephon 92 09 13

**Schweizerische Spezialfabrik der Schulmöbelbranche**

Lieferung kompletter Schulzimmereinrichtungen, Schultische, Wandtafeln  
Beratung und Kostenvoranschläge kostenlos



## Die modernste Oelfeuerung

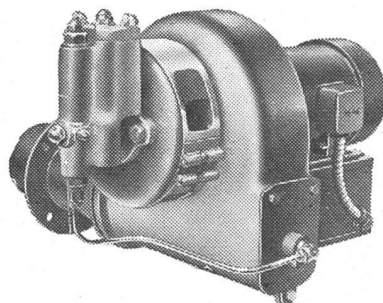
In- und Auslandpatente  
Prüfberichte der EMPA und des SEV

Ueber 2000 Oelbrenner im In- und Ausland in Betrieb. Fragen Sie unsere Kunden; denn der Kauf einer Oelfeuerung ist Vertrauenssache. Kaufen Sie nur bei einer Firma, die Ihnen für einen prompten Service auch nach Jahren Gewähr bietet. — Der gute Ruf verpflichtet uns, stets an der Spitze des Fortschrittes zu bleiben

**FABRIK: A.G. FÜR OELFEUERUNGEN, ZÜRICH 6**

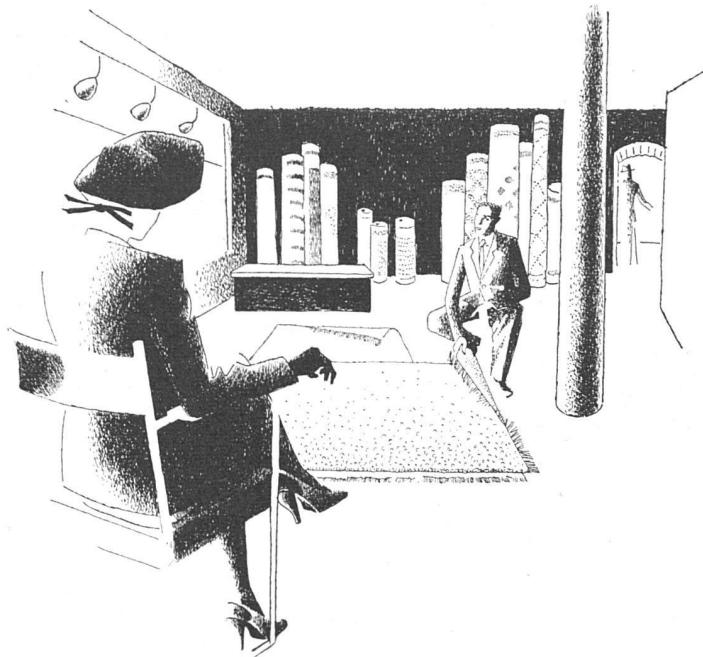
Telephon (051) 26 30 13

Winterthurerstraße 153



**Vertretungen in:**

Basel, Bern, Lausanne, St. Gallen, Langenthal, Adelboden, Pontresina, Konolfingen, Oberhofen bei Thun usf.  
Brüssel, Amsterdam, Malmö, Augsburg usf.

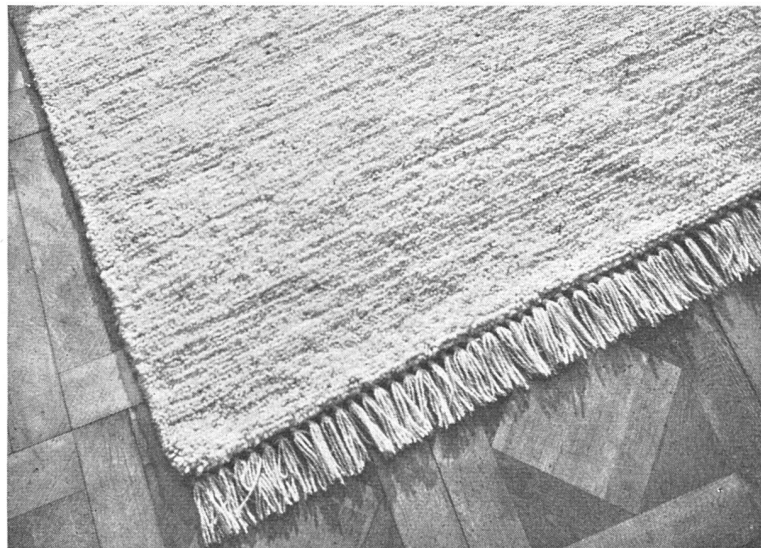


## Ein Teppich mit vierfacher Lebensdauer

Der doppelseitig verwendbare, handgewobene Tisca-Teppich ist oben und unten gleich schön, zeigt auf beiden Seiten das gleiche Bild, die gleiche Struktur und die gleiche Farbe. Wie praktisch das ist, erfahren Sie, wenn der Teppich an einer Stelle stark abgenützt wird. Der doppelseitige Tisca-Teppich läßt sich zweimal wenden und zweimal drehen. Damit verlängern Sie seine Lebensdauer außerordentlich.

Zudem läßt sich dieser Teppich wieder aufarbeiten, das heißt neu weben, wenn er einmal durch Farb-, Tinten- oder Brandflecken beschädigt werden sollte.

*Lassen Sie sich im Fachgeschäft die prächtige Tisca-Kollektion und Original-Tisca-Teppiche zeigen. Wir senden Ihnen gerne den illustrierten Tisca-Prospekt mit Bezugsquellenliste.*

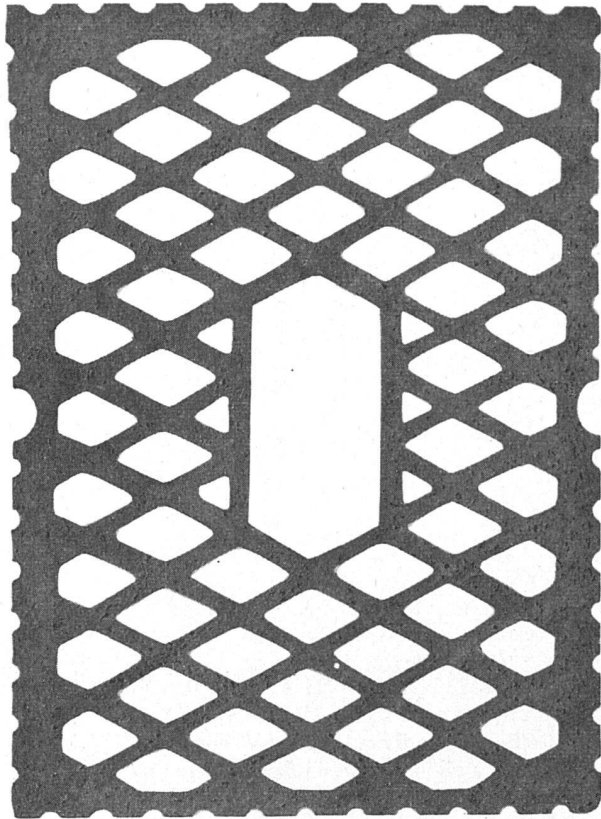


Die Jury des Schweiz. Werkbundes und der diesjährigen Schweizer Mustermesse hat diesem und drei weiteren Tisca-Teppichen die Auszeichnung «Die gute Form 1952» verliehen.

# *Tisca-Teppiche*

A. TISCHHAUSER & CO., WEBEREI, BÜHLER (APP.)

**Hunziker**  
**GITTER-STEINE**



**Der neue Gitter-Stein in gebranntem Ton!**

**Backsteine**

N1 25/12/6 cm  
N2 25/12/13,5 cm  
W1 30/14,5/6 cm  
W2 30/14,5/13,5 cm

**Isoliersteine**

J10 25/10/13,5 cm  
J12 25/12/13,5 cm  
J15 25/15/13,5 cm  
J18 25/18/13,5 cm

**Vorteile**

Hervorragende Festigkeitseigenschaften - Vorzügliches Wärme-Isoliervermögen - Geringer Mörtelverbrauch

**AKTIENGESELLSCHAFT**

**HUNZIKER+CIE**

Zentralbureau Zürich Lagerstrasse 1

Werke: Zürich / Brugg / Olten / Döttingen / Pfäffikon Sz. / Bern